



# 新聞公報

香港政府新聞處印發 · 皇后大道中 · 拱北行 · 電話：五—二三三—一九一

一九八一年九月二日  
星期三

## 目錄

四 建築物已列古蹟保存	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第一頁
荃灣區議會新辦事處啓用	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第四頁
九龍若干地區停水時間	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
學校用壓縮氣應顧及安全	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
僱主注意中秋節法定假日	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
工務署七月份批出工程合約數目	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁
區議會選民登記表格	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁

## 四座歷史性建築物

已列古蹟予以保存

四座可反映出數百年前本港居民生活方式的建築物，將由政府予以保存。

該等具有歷史性的建築物座落於新界多個不同地區，將會根據古物古蹟條例，將之列為古蹟。而今次是政府宣佈保護此等古蹟以來數目最大的一批。

被列為古蹟的四座建築物為：新田蕃田村麟峰文公祠；大嶼山西南端之分流炮台；西貢北潭涌口之上窰村及大埔北區理民府。

政府發言人今日指出，此等建築物不只進修社會歷史的學生會感興趣，且市民大眾亦感興趣。特別是上窰村與分流炮台為然。由於前者位於東西貢郊野公園，後者則位於南大嶼郊野公園，故在完成修葺工作後，將會成為渡假人士值得一遊地方。

至於麟峰文公祠，是本港三間歷史悠久之文氏宗祠之一，雖然沒有準確資料顯示該祠堂建於何時，但跡象顯示它可能於二百年前建立以紀念文麟峰氏。

該祠堂為三進式，內有兩個庭院，雖然祠堂各廳大部份精美木雕已告腐朽，但該宗祠的花崗石柱並無破爛。同時，整座建築的結構仍然良好。

該祠堂是新界最佳中國傳統建築物例子之一，它經常用作祭祖、舉行慶典和父老聚會的地方。

分流炮台則建於拔海六十米的高地，俯覽大嶼海峽，為通往珠江口與廣東之主要航道。

該炮台作長方形，面積爲二十一米乘四十六米，以半琢磨之石塊築成圍牆，與位於本港東面航道之東龍島上之炮台相似（東龍島炮台已宣佈爲古蹟）。

有關該炮台之歷史和何時興建的資料甚少，但它極酷似東龍島炮台，因此，該炮台相信建於同一時代（可能是十七世紀初葉），且是同一防衛系統的一部份設施。至於該炮台何時被棄置則已無從稽考，但根據一八三六年的大嶼山縣誌地圖顯示，該炮台仍有旌旗飄揚，而一八四一／四二年的英國資料則形容它爲一個古老炮台的廢址，因此，相信該炮台是在一八三〇年至一八四〇年間被棄置。

上窰村爲一條風景優美的小鄉村，位於北潭涌口東岸，接近東西貢郊野公園之西部邊界；一百五十年前黃姓客家人在該處聚居，並從事燒磚、瓦和石灰工業，初期業務一片蓬勃，其後因英泥面世及製磚業的激烈競爭下，該村開始日漸式微，並約於十五年前被荒棄，人跡全無。

該鄉村是建於一個高出的平台上，而該平台則高於通往該村之小徑約五米，村前築有一度圍牆。該村的方向是座東向西（非如一般座北向南），此舉顯是使該村背山面海與風水有關。

村內由八個住宅單位排列成一行，大部份單位內均有間隔及有門戶相通，房屋建築設計精巧，以中國的青磚作外牆，而內牆則爲碎磚，每間房屋之正門週圍鑲上花崗石板裝飾。同時，所有房屋均建有閣仔。

該村顯示出中國住宅的特色，例如傳統的農村生活方

式，防衛設施及風水等，該村業已成為旅遊勝地。  
○七年。至於該建築物周圍的場地，亦會一併予以保存，使其優美環境存留。

該建築物樓高兩層，為本世紀初葉最流行的型式。同時，建築物係以經琢磨的紅磚作牆，有露台及用磚砌建的橫楣。

它是政府在新界第一批建築物之一，亦是新界民政署的最早期辦事處。

該建築物自落成以來，除內部略作更改以便理民府人員工作外，並無多大改變。

該建築物現時毋需進行任何修葺工作，且會繼續作為政府辦事處一段時間。

至於其他三座被列為古蹟的建築物，則會進行修葺，以保存其藝術。至於分流砲台，則會加建圍欄保護，以便將來進行修葺工作。是項工作估計需費一百五十萬元。

編一各文...

編輯注意：...  
其中一座被列為古蹟之建築物「麟峰文公祠」之圖片，現已分置各報新聞稿箱備取。

全港區...

...

荖灣區議會新辦事處啓用

荖灣區議會新辦事處今（星期三）日正式啓用。

新辦事處位於青山道富華中心二樓，佔地約四百七十平方米。辦事處內設有會議室，記者席，即時傳譯室，及議員辦公室，以便他們接見市民。

區議會的秘書處亦會在新辦事處辦公，職員方面，包括一名政務主任，三名行政主任及一名聯絡主任。

署理荖灣市鎮專員兼區議會主席呂孝端，在主持今日開幕典禮時，表示新辦事處可以方便非官守議員接見區內居民並聽取他們的意見。

他說：「在區議會方面，這可以說是很大的進步。」

一區議員的工作，除了參加會議及商討事務外，並要與區內居民保持密切接觸，了解他們在日常生活所遇到的問題。

呂氏指出，理民府正在草擬一份議員接見市民的時間表，詳情將於稍後公佈。

區議會屬下七個工作小組主席及四名當然非官守議員亦出席主持今日的開幕典禮。

編輯注意：

一幀攝於今日開幕典禮的圖片，將於今日稍後放在新聞處新聞箱內，以備取用。

### 九龍若干地區停鹹水時間

水務署宣佈：九龍若干地區將於星期五（九月四日）上午十時至下午十時，暫停鹹水供應十二小時，以便進行水務工程。

停鹹水地區為紅磡，土瓜灣，馬頭角，啓德，馬頭圍，九龍城，黃大仙，九龍塘，慈雲山，並包括九龍醫院。

### 學校使用壓縮氣體日增

使用貯存應顧安全措施

理科教師及實驗室管理員應特別注意在學校使用及存放壓縮氣體氣缸的安全措施。

教育署發言人稱：「由於是類氣缸在學校科學實驗室使用日增，所以要注意安全。」

他說，壓縮氣體氣缸應限於科學實驗室使用，並應在理科教師或實驗室管理員監督下進行，因為他們熟悉氣體的性質及正確使用氣缸的方法。

每間學校均可貯存若干數量的壓縮氣體氣缸而無須領取許可證，而最大數量為氧兩氣缸；及氮、二氧化碳及氫各一氣缸。

發言人稱，校方亦應留意貯存的安全措施。

氣缸應貯存於陰涼的地方，及避免受直接熱能的影響，並不應放置於本生燈上方或近兩呎範圍內，氣缸應妥放在地上或安置在地上的特製支架而不應放在公眾通道上，亦不應貯藏在地下室及任何缺乏適當通風設備的地方。

勞工處提醒僱主  
中秋節法定假日

勞工處發言人今日（星期三）提醒僱主，本（九）月十三日中秋節翌日，為僱傭條例所規定之法定假日。

發言人指出，該日為星期日，很可能是許多僱員之休息日，在此情形下，因休息日不能視作法定假日，僱主必須指定另一假日作為其僱員之休息日。

至於受僱於工業界之婦女及青年，倘該法定假日適逢為彼等之休息日，則該假日須即順延一天。

發言人稱，根據僱傭條例規定，所有體力勞動僱員，包括家庭傭僕，不論入息多寡；以及月入不超過六千元之非體力勞動僱員，均有權享受上述法定假日。

倘若僱員在該法定假日前曾連續為其僱主工作三個月，則其僱主必須支付該假日之工資，假日工資應相等於該日之正常工資，但不包括超時工作工資。倘僱員每日所得工資不固定，則假日工資應相等於該假日前二十八日內之平均每日工資，假日工資須於正常發薪日支付。

若僱員需在法定假日工作，則僱主必須在該法定假日之前或後六十日內，給予僱員另定假日。

僱主倘欲在法定假日之前給予僱員該另定假日，則須於該另定假日前四十八小時通知僱員。僱主如欲在法定假日後給予另定假日，則須於法定假日前最少四十八小時通知僱員。

倘若僱員與僱主雙方同意，則法定假日或另定假日三十日內之任何一日，皆可作為僱員之代替假日。

任何人士，如對法定假日有所詢問，可逕向就近勞資關係科分區辦事處查詢，查詢電話為：九龍東區：三三〇五六三八；九龍西區：三三〇一六五二；觀塘區：三三〇八八八五二〇；荃灣區：〇一四二二〇九六；屯門區：〇一八八四四三；及港島區：五二二八二五二三，內綫六十。

工務司署七月批出  
七十七份工程合約

工務司署在七月份批出七十七份工程合約，總值超過一億六千三百萬元。

其中最大一份合約，價值約六千八百萬元，乃有關在沙田新市鎮田心村附近進行地盤整理，興建道路及渠道工程。

根據該合約，將開闢約十公頃的土地，供工商業用途，及作空曠地方。

此外又將興建一條長達一點三千米之道路，由新市鎮之西南部通往附近之獅子山隧道公路。

該月份批出之合約中，有三十五份由中央投標局建議批准。其餘合約之批出，則由工務司署投標局建議。

區議會選民登記首日  
發出表格共三十萬份

區議會選舉之選民登記於昨日（星期二）展開，透過新界各理民府及諮詢中心派發的登記表格共三十萬份。

副新界政務司徐淦形容上述反應，令人鼓舞。

徐氏稱，此反映出市民體會到直接參與地方行政之重要性。

互助委員會、業主立案法團、鄉事委員會及商會分別爲其成員及鄰居領取數以千計之登記表格。

親往各理民府索取表格並即席填寫的亦大不乏人。同時，三百多名屯門居民昨晚在何福堂書院舉行的一項聚會中，辦理選民登記。

屯門鄉委會主席兼鄉議局主席劉皇發，以及當地區議會其他非官守議員，為響應選民登記，特率先到場親自填寫登記表格。

新界八區之區議會選舉，將於明年三月四日舉行。

選民登記將持續至十月十二日，登記表格可向各理民府、民政處、地下鐵路車站，以及香港上海滙豐銀行、渣打銀行、恒生銀行總行及各分行索取，候選人提名日期則由一月十五日至二月九日止。

編輯注意：一幅有關劉皇發登記為選民之圖片，將放置於政府新聞處稿箱備取。

劉皇發主席在屯門鄉委會主席劉皇發主席的陪同下，於昨晚在何福堂書院舉行的一項聚會中，辦理選民登記。

劉皇發主席在屯門鄉委會主席劉皇發主席的陪同下，於昨晚在何福堂書院舉行的一項聚會中，辦理選民登記。

劉皇發主席在屯門鄉委會主席劉皇發主席的陪同下，於昨晚在何福堂書院舉行的一項聚會中，辦理選民登記。

劉皇發主席在屯門鄉委會主席劉皇發主席的陪同下，於昨晚在何福堂書院舉行的一項聚會中，辦理選民登記。